

## FICHE AMENDEMENT

### Proposition d'amendement à l'Article 3:

**Déposée par** M. Olivier DUHAMEL  
Mme Linda McAVAN  
M. Luis MARINHO  
Mme Anne VAN LANCKER  
M. Klaus HÄNSCH

**Qualité:** - Membres

Mme Pervenche BERÈS  
Mme Maria BERGER  
M. Carlos CARNERO  
Mme Elena PACIOTTI  
Mme Helle THORNING-SCHMIDT

**Qualité:** - Suppléants

---

### Article 3: Les objectifs de l'Union

1. Le but de l'Union est de promouvoir la paix, ses valeurs et le bien-être de ses peuples.
2. L'Union œuvre pour une Europe du développement durable fondée sur une croissance économique équilibrée et la justice sociale, dans le cadre **d'une économie sociale de marché**, d'un marché unique et d'une union économique et monétaire, visant le plein emploi et générant de hauts niveaux de compétitivité et de **protection sociale ainsi que le relèvement des niveaux de vie et de la qualité du travail**. Elle promeut la cohésion économique, sociale **et territoriale**, **notamment par la promotion de services d'intérêt général de haute qualité**, l'égalité entre les hommes et les femmes, la diversité culturelle ainsi que la protection **et l'amélioration** de l'environnement, **la santé publique** et favorise le progrès scientifique et technique.

Elle encourage la solidarité entre les générations et entre les États et l'égalité des chances pour tous. **Elle protège les droits des enfants. Elle lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale, ainsi que contre toute forme de discrimination.**

3. L'Union forme un espace de liberté, de sécurité et de justice. **L'Union assure au sein de cette espace la libre circulation des personnes, en liaison avec des mesures appropriées en matière de contrôle des frontières extérieures, d'asile, d'immigration ainsi que de prévention de la criminalité et de lutte contre la xénophobie et le racisme.**
4. Pour **affirmer son identité sur la scène internationale et pour** défendre l'indépendance et les intérêts de l'Europe, l'Union s'efforce de promouvoir ses valeurs dans le monde, **conformément à la Charte des Nations Unies** et au strict respect des engagements de droit international. Elle contribue au développement durable de la planète, à la solidarité et au respect mutuel entre les peuples ainsi qu'à la paix entre les États.
5. Ces objectifs sont poursuivis par des moyens appropriés, en fonction des compétences que la présente constitution confère à l'Union à cet effet. **Ils s'imposent à toutes les institutions de**

**l'Union dans les politiques qu'elles mettent en oeuvre, dans le respect du principe de l'ouverture et de la transparence.**

---

**Explication éventuelle:**